

[illegible]

14	EN Specific precautions: Refer to the manual	BG Специфични предпазни мерки: Обърнете се към ръководството	RU Специфические меры предосторожности: Обратитесь к руководству
	ES Precauciones específicas: ver el manual del usuario	PT Medidas específicas de precaução: consulte o manual de instruções	DE Spezifische Vorsichtsmaßnahmen: Bitte die Betriebsanleitung anschauen
	IT Precauzioni speciali: Consultare il manuale	DK Specifikke sikkerhedsforanstaltninger: Se manualen	HE Kälönleges óvintézkedések: Kérjük, olvassa el a használati útmutatót!
	RO Măsuri de protecție specifice: Adresați-vă conducerii	PL Specjalne środki ostrożności: Patrz Instrukcję użytkownika	CZ Specifická bezpečnostní opatření: Obraťte se na návod pro použití
	SK Špecifické opatrenia: Kontaktujte vedenie	RS Posebne mere opreza: Pogledajte u priručniku	HR Posebne mjere opreza: Pogledajte u priručniku
	AL Masa specifice mbrjetje: I referoheni udhëzuesit	UA Особливі заходи безпеки: зверніться до керівництва	SI Posebni varnostni ukrepi: glejte navodila za uporabo
	SE Särskilda försiktighetsåtgärder: Se bruksanvisningen	LT Specialios saugumo priemonės: žiūrėkite instrukciją	EE Spetsifilised ettevaatusabinõud: Pöörake käsiraamatu
	LV Speciālski drošības pasākumi: skatiet rokasgrāmatu	NO Spesielle forholdsregler: Se guiden	GR Ειδικές προφυλάξεις: ανατρέξτε στο εγχειρίδιο
	FI Erityiset varotoimenpiteet: Katso käsikirja	FR Précautions spécifiques: Consultez le manuel	NL Specifieke voorzorgsmaatregelen: raadpleeg gebruikershandleiding
			MK Специфични мерки: Контактирајте со раководството

EN All of the data that is included in the product information was determined by applying the specifications of the relevant European directives. Differences to product information listed elsewhere may result in different test conditions. Only the data that is contained in this product information is applicable and valid.	BG Всички данни, които се включват в информацията за продукта, се одредяват чрез прилагане на спецификациите на съответните европейски директиви. Различията в информация за продукта, изброени другаде, могат да доведат до различни условия на изпитване. Само данните, които се съдържат в тази продуктова информация, са приложими и валидни.	RU Все данные, которые включены в информацию о продукте определяются путем применения спецификации соответствующих европейских директив. Различия в информации о продукте, указанные в другом месте, могут привести к разным условиям испытания. Только данные, которые содержатся в этой продуктовой информации применимы и действительны.
ES Todos los datos, incluidos en la información del producto se determinan mediante la aplicación de las especificaciones de las directivas europeas correspondientes. Las diferencias en la información del producto, enumeradas en otra parte pueden dar lugar a diversas condiciones de prueba. Sólo los datos que contiene esta información del producto son aplicables y válidos.	PT Todos os dados incluídos na ficha de informação do produto foram determinados aplicando as especificações das respetivas diretivas europeias. As diferenças entre a informação do produto listada noutro lugar podem resultar em diferentes condições de teste. Somente os dados que constam nesta ficha de informação são aplicáveis e válidos.	DE Alle in den Produktinformationen enthaltenen Angaben werden durch die Anwendung der Spezifikationen der entsprechenden europäischen Richtlinien bestimmt. Die Unterschiede in der Produktinformation, andererseits aufgeführt, können zu verschiedenen Prüfungsbedingungen führen. Nur die Angaben, die in dieser Produktinformation enthalten sind, sind anwendbar und gültig.
IT Tutti i dati contenuti nell'informazione sul prodotto sono determinati applicando le specifiche Directive Europee. Le differenze nelle informazioni sul prodotto indicate derivano dalle differenti condizioni di prova. Soltanto i dati contenuti nella presente informazione sul prodotto sono pertinenti e validi.	DK Alle oplysninger, der indgår i produktinformationen blev bestemt ved at anvende specifikationerne i de relevante europæiske direktiver. Forskelle i produktinformation opført andet steder kan resultere i forskellige testbetingelser. Kun oplysninger, der er indeholdt i denne produktinformation er relevante og gyldige.	HU A termékinformációk között felsorolt adatok az Európai Irányelvek előírásainak alkalmazásával határozták meg. A más helyeken szereplő termékinformációkhoz megadott értékek adathoznak az eltérő vizsgálati körülmények miatt. Kizárólag az ebben a termékinformációban megadott adatok mértékezők és érvényesek.
RO Toate datele din informațiile referitoare la produs au fost definite prin aplicarea specificațiilor din directivele europene relevante. Diferențele din informațiile referitoare la produs, specificate în altă parte, pot să ducă la diferite condiții de încercare. Numai datele din aceste informații referitoare la produs sunt aplicabile și valabile.	PL Wszystkie dane zawarte w informacjach o produkcie określają je poprzez zastosowanie specyfikacji odpowiednich europejskich dyrektyw. Różnice w informacjach o produkcie wymienione gdzieś w innym miejscu mogą doprowadzić do różnych warunków testowania. Stosowne i ważne są jedynie dane zawarte w niniejszej ulotce informacyjnej produktu.	CZ Všechny údaje, které jsou zahrnuty do informací o výrobku, byly stanoveny na základě dodaných příslušných Evropských direktiv. Odlišné informace o výrobku, uvedené v jiných zdrojích, mohou mít za následek odlišné podmínky testování. Pouze údaje, které jsou obsaženy v těchto informacích o výrobku jsou správné a určecí k použití.
SK Všetky údaje, ktoré sú uvedené v informácii o výrobku, sú stanovené špecifikáciami príslušných európskych smerníc. Rozdiely v informáciách o výrobku, uvedené inde, môžu viesť k rozdielnym podmienkam testovania. Len údaje, ktoré obsahujú dani informácia o výrobku, sú príložené a platné.	RS Svi podaci koji su uključeni u informaciju o proizvodu određuju se primenom specifikacija odgovarajućih evropskih direktiva. Razlike u informacijama o proizvodu koje su navedene drugde mogu dovesti do različitih uslova ispitivanja. Samo podaci sadržani u ovoj informaciji o proizvodu relevantni i važeći.	HR Svi podaci koji su uključeni u informaciju o proizvodu određuju se primenom specifikacija odgovarajućih evropskih direktiva. Razlike u informacijama o proizvodu koje su navedene drugde mogu dovesti do različitih uvjeta ispitivanja. Samo podaci sadržani u ovoj informaciji o proizvodu relevantni i važeći.
LT Tie ginta tie duomenys, tie cilas jais pefarsitais tie informacione ir produktai, jais pefarsitais pirmas aplikintis tie specifikuimie tie direktivaise pefarsitose europies. Dailiumie tie informacione ir produktai, tie pefarsitais pefarsitose, munda tie gojnti dene tie kusaitis tie nuryptais tie testimui. Vietm tie duomenys, tie cilas jais pefarsitais tie kete informacione ir produktai, jais tie pefarsitais dale vialie.	UA Всі дані, включені в інформацію про виріб, були визначені шляхом застосування тих же характеристик відповідних європейських директив. Відмінності в інформації про виріб, перераховані в інших місцях, можуть призвести до різних умов випробувань. Тільки дані, що містяться в цій інформації про виріб, являються актуальними та діючими.	SI Vsi podatki, vključeni v podatkovni list izdelka, so določeni ob upoštevanju specifikacij ustreznih evropskih direktiv. Razlike v podatkovnih listih izdelka grede se lahko odražajo v različnih preizkusnih pogojih. Veljavni in uporabljeni so samo podatki s tega podatkovnega lista izdelka.
SE Alla data som ingår i produktinformationen bestäms genom att tillämpa specifikationerna i de relevanta EU-direktiv. Skillnader i produktinformationen som anges någon annanstans kan resultera i olika testförhållanden. Endast uppgifter som finns i denna produktinformation är tillämpliga och giltiga.	LV Visi dati, kuri įrašyti produkto informacijoje, tiekiami remiantis atitinkamais Europos direktyvų specifikuojimais. Produkta informacijos atskirbūs, kuriuos nurodoma kitose vietose, varo vvesti laik džiaugiamis žinėjimuijam apskaitimui. Tiki dati, kuri ir noridinti šia produkta informacija ir kontroliuojami ir derinami.	EE Kõik andmed, mis sisalduvad tooteinfo materjalides vastavate määruste (EÜ) spetsifikatsioonide kaudu. Toetiste erinevus, mis on loetletud mujal, võivad erinevate katse tingimuste muuta. Üksnes selles tooteinfos loetletud andmed kohaldatakse ja kehtivad.
L.V Visi dati, kuri įrašyti produkto informacijoje, tiekiami remiantis atitinkamais Europos direktyvų specifikuojimais. Produkta informacijos atskirbūs, kuriuos nurodoma kitose vietose, varo vvesti laik džiaugiamis žinėjimuijam apskaitimui. Tiki dati, kuri ir noridinti šia produkta informacija ir kontroliuojami ir derinami.	NO Alle data som ingår i produktinformationen ble bestemt ved å bruke spesifikasjonene til de relevante EU-direktiver. Forskjeller i produktinformasjon opført annet steder kan resultere i forskjellige testforhold. Bare data som finnes i denne produktinformasjonen er gyldig.	GR Όλα τα στοιχεία που συμπεριλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίζονται από την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες του προϊόντος που αναφέρονται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμών. Μόνο τα στοιχεία που περιέχονται στα στοιχεία πληροφοριών για το προϊόν είναι εφαρμόσιμα και έγκυρα.
FI Kaikki tiedot, jotka on sisällytetty tuotteen tiedotteisiin määritellään soveltamalla määräysten asiaa koskevia yhteisiä direktiivejä. Eri tuotetietojen luettelot muualla voi johtaa erilaisiin testiohjeisiin. Vain tiedot, jotka sisältyvät tähän tuotetietoon on sovellettavissa ja voimassa.	FR L'ensemble des données présentées dans la description du produit a été déterminé conformément aux exigences des directives européennes. Des informations sur le produit provenant de sources différentes peuvent exiger des conditions différentes d'examen. Les données présentées dans cette information sur le produit sont les seules applicables et valables.	AL Ngjithëse të të gjitha të dhënat që janë përfshirë në informacionin dhe produktin, janë përfshirë në informacionin dhe produktin, të cilin është përdorur për të aplikuar specifikimet e drejtuesve evropianë. Diferencat në informacionin dhe produktin, të cilin është përdorur për të aplikuar specifikimet e drejtuesve evropianë, mund të çojnë në kushte të ndryshme të testimit. Vetëm të dhënat, të cilin është përfshirë në këtë informacion dhe produkt, janë të vlefshme dhe vlefshme.